No.363 June 2025

Koshigaya Messenger

Issued around the 5th of every month. It can also be read on the website. **Inquiries:** International Affairs (KOKUSAI KA) Community Activity Support Section (SHIMIN KATSUDO SHIEN KA) City Hall, Main Building-3F, Tel. 048-963-9114

Consultation Services for Foreign Residents

In Koshigaya City, foreigners can access support and assistance in multiple languages at the following consultation desks.

Venue & Location	Time	Holiday	Main Themes	Supported Languages
City Hall, Main Bldg3F, Community Activity Support Section Tel. 048-963-9114	9:00 - 16:30	Saturdays, Sundays and national holidays	City hall procedures (basic info)Japanese classes informationGeneral consultation	 English Chinese Filipino Vietnamese
TWIN CITY, B CITY-5F, Community Activity Support Center	10:00 - 16:30	December 29 through January 3	 Visa-related consultation: The 3rd Wednesday of every month* Legal consultation: The 4th Wednesday of every month* *Reservation required. General consultation 	• English • Chinese

Immigration & Visa Consultation provided by Immigration Bureau | Free Event

A free consultation event will be held at City Hall. Each individual can consult an immigration officer online for up to 30 minutes and receive advice on:

- Visa Renewal / Change
- Permanent Residency Applications
- Inviting Family Members to Japan
- and more.

For those who prefer consulting in a languge other than Japanese, interpreters are available upon request (supported languages: English, Chinese, Filipino (Tagalog) and Vietnamese). **Day:** Friday, July 11

Time: 13:00 - 13:30 /13:40 - 14:10 /14:20 - 14:50 / 15:00 - 15:30 /15:40 -16:10

Venue: City Hall, Entrance Bldg.-3F, Meeting Room 3-4 **Participants:** Up to 5 persons

How to apply: Apply online, by telephone or in person at the Community Activity Support Section. Apply from here.

Inquiries: Community Activity Support Section (SHIMIN KATSUDO SHIENKA), Tel. 048-963-9114







Website Instagram

Health Checkup for Children

Venue: Public Health Center (HOKEN CENTER)

Reception Time: Individually specified. See a notification outlining the specifics of the checkup.

	checkup.				
	Date	Target Child (Date of Birth)	What to Bring		
	Tuesday, June 17	October 3, 2023 - October 14, 2023	Mother and Child Health Handbook		
18 months	Friday, June 27	October 15, 2023 - October 29, 2023	Checkup card		
old	Monday, July 7	October 30, 2023 - November 6, 2023	Large bath towel & face towel		
	•	· · ·	Diaper (if necessary)		
	Monday, June 9	December 24, 2021 - January 4, 2022	Mother and Child Health Handbook		
	Friday, June 20	January 5, 2022 - January 13, 2022	First-morning urine sample		
3 years old	Tuesday, June 24	January 14, 2022 - January 26, 2022	Checkup card		
	Friday, July 4	January 27, 2022 - February 5, 2022	Large bath towel Diaper (if necessary)		
Inquires: Health Promotion Section (KENKO ZUKURI SUISIN KA),					

Tel. 048-961-8040

City-sponsored Osteoporosis Testing

Osteoporosis is a health condition that weakens bones, making them fragile and more likely to break. While this disease is more common in the elderly and postmenopausal women, it can also affect younger individuals depending on certain risk factors (lifestyle factors, underlying medical conditions, etc.). Treating osteoporosis before it progresses to a severe stage is crucial for maintaining bone health and healthy lifespan. **Eligibility:** Women aged 20 and older (born on or before March 31, 2006)

Test Details: Bone Density Measurement (heal ultrasound scan)

How to Apply: Online or by telephone

Checkup Fee:1,000 yen

Items to bring: A towel and an ID (e.g. My Number Card, Health Insurance Card) Schedule:

*Reception hours may vary depending on the venue.

Date	Venue	
June 13 and June 14	Public Health Center	
Julie 15 and Julie 14	(HOKEN CENTER)	
June 19 and June 10	Northern Community Center	
June 18 and June 19	(HOKUBU SHIMIN KAIKAN)	
June 20	Sakurai Community Center	
June 30	(SAKURAI CHIKU CENTER)	
July 5	Public Health Center	
July 5	(HOKEN CENTER)	
July 16 and July 17	SUNCITY	
July 10 and July 10	Public Health Center	
July 18 and July 19	(HOKEN CENTER)	
•• II 1.1 D		



↑Application

Inquiries: Health Promotion Section (KENKO ZUKURI SUISIN KA) Tel. 048-960-1100

Installment and Maintenance of Fire Alarms

In Koshigaya City, it is mandatory for all households to have fire alarms (smoke and/or heat detectors) installed in home. If you haven't installed fire alarms in your home, you should do so as soon as possible. They play a vital role in reducing fire-caused deaths and injuries by providing an early warning signal.

- To ensure your fire alarm system remains effective, please follow the following key points.
- Clean alarms regularly, as dirt and dust can block the sensor and interfere with its ability to detect smoke.
- Test fire alarms regularly to ensure they are working correctly.
- If a fire alarm runs out of battery, replace batteries as soon as possible.
- Replace fire alarms every 10 years, as they have a limited lifespan.

Inquiries: Prevention Section (YOBO KA), Tel. 048-974-0103

Tax Payment Notice & Payment Slip

If you receive a tax payment notice (and slip) from City Hall, you must complete the payment by the due date.

What	Notice Delivery Date	For Inquiries
Payment notice and slip for FY 2025 • Resident Tax	Thursday, June 5 / June 12	Taxation: Civil Tax Section (SHIMIN ZEI KA) Tel. 048-963-9144 Payment Method: Tax Collection Section (SHUNO KA) Tel. 048-963-9141
• Forest and Environmental Tax		Payment Consultation: Tax Collection Section (SHUNO KA) Tel. 048-963-9142
Payment notice (and slip) • Nationla Health Insurance Tax	Friday, June 13	National and Health Insurance Section (KOKUHO NENKIN KA) Tel. 048-963-9146

Bus Tour Event for Children Explore and Feel the Nature!

Event Fee

Date & Time: Wednesday, July 30, 8:30 - 17:00
Meeting Place: City Hall-1F, outdoor space between 2nd Bldg. and 3rd Bldg.
Venue: Environmental Science Center, Kasumi Gaura, Ibaraki prefecture
Event Details: Participants will compare the water quality of Sakura Lake and Lake Kasumi Gaura by observing plankton and aquatic environment.
Eligibility: Elementary school students in 4th and 6th grade who live in Koshigaya City *Participants will be determined by lot.
Items to Bring: Pens (or pencils), lunch & drinks and towel Application Period: June 9 - June 30
Inquiries: Environmental Policy Section (KANKYO SEISAKU KA), Tel. 048-963-9183

Japanese Classes in Koshigaya City for June 2025

C	37			T 7 I				
Sun	Mon	Tue		Wed	Thu	Fri	Sat	
1	2	3	4 → Nihongo Circle		5	6	★Lingual Koshigaya 7	
			★Nihongo Circle ★Kosumo Nihongo			★Nihongo de GO! (Coop Plaza Koshigaya)	★ Tabunka Kodomo Gakushu Juku	
			★Kosumo Nihongo Salon			(Coop 1 laza Kosiligaya)	★Kosumo Kodomo Kyoshitsu	
			Suion				★Kosumo Nihongo Salon Sengendai	
8	9	10	11		12	13	★Lingual Koshigaya 14	
			★Nihongo Circle			★Nihongo de GO!	★Kosumo Kodomo Kyoshitsu	
				o Nihongo		(Minami Koshigaya Community Center)	★Kosumo Nihongo Salon Sengendai	
15	16	17	Salon 18		19	20	★Lingual Koshigava 21	
13	10	1/	18 ★Nihongo Circle		17	20 ★Nihongo de GO!	★Lingual Koshigaya 21 ★Tabunka Kodomo Gakushu Juku	
			-	o Nihongo		(Coop Plaza Koshigaya)	★ Iabunka Koaomo Gakushu Juku ★Kosumo Kodomo Kyoshitsu	
			Salon	o mungu		,	★Kosumo Nouomo Ryosnusu ★Kosumo Nihongo Salon Sengendai	
22	23	24		25	26	27	28	
	_•		★ Nihon		_ •	★Nihongo de GO!	∠⊃ ★Kosumo Kodomo Kyoshitsu	
			-	o Nihongo		(Minami Koshigaya	★Kosumo Nihongo Salon Sengendai	
			Salon	0		Community Center)		
29	30	7/1		7/2	7/3	7/4	7/5	
			★ Nihong	-		★Nihongo de GO!	★Lingual Koshigaya	
				o Nihongo		(Coop Plaza Koshigaya)	★ Tabunka Kodomo Gakushu Juku	
			Salon				★Kosumo Kodomo Kyoshitsu	
							★Kosumo Nihongo Salon Sengendai	
	CLAS	S NAN	1E	TIME			Access/ Information	
1	NIHONGO CIRCLE					munity Center 4F/5F		
[¥ 100 p	ER LES	SON	Wednesday		(ADDRESS: Koshigaya 4-1-1) STATION: Koshigaya Station East Exit (7-min. walk)		
	*Childcare services: ¥100		10:00 - 12:00		INFORMATION: 2048-974-5642 (SHIRATA-SAN)			
		services.	¥100			INFORMATION: 2048	-974-5642 (Shirata-san)	
		services.	¥100					
		HONG) SALON	Wednes	lav	VENUE: Community (ADDRESS: Koshigaya-s	Activity Support Center hi Yayoi-cho 16-1, TWIN CITY, B CITY-5F)	
	имо Ni ¥ 100 р	HONG) SALON	Wednes 19:00 – 20:		VENUE: Community (ADDRESS: Koshigaya-s STATION: Koshigaya	Activity Support Center hi Yayoi-cho 16-1, TWIN CITY, B CITY-5F) Station East Exit (1-min. walk)	
		HONG) SALON			VENUE: Community (ADDRESS: Koshigaya-s STATION: Koshigaya INFORMATION: 2090	Activity Support Center hi Yayoi-cho 16-1, TWIN CITY, B CITY-5F) Station East Exit (1-min. walk) -5347-2041 (KOJIMA-SAN)	
		HONG) SALON			VENUE: Community (ADDRESS: Koshigaya-s STATION: Koshigaya INFORMATION: 2090 (1) VENUE: Coop Plaz	Activity Support Center hi Yayoi-cho 16-1, TWIN CITY, B CITY-5F) Station East Exit (1-min. walk) -5347-2041 (KOJIMA-SAN) za Koshigaya (ADDRESS: Minami Koshigaya 5-4-37)	
]		HONG(ER LES) Salon son]	19:00 – 20:	30	VENUE: Community (ADDRESS: Koshigaya-s STATION: Koshigaya INFORMATION: 2090 (1) VENUE: Coop Plaz STATION: Shin Ko	Activity Support Center hi Yayoi-cho 16-1, TWIN CITY, B CITY-5F) Station East Exit (1-min. walk) -5347-2041 (KOJIMA-SAN) za Koshigaya (ADDRESS: Minami Koshigaya 5-4-37) oshigaya Station West Exit (6-min. walk)	
]	¥ 100 p	HONG ER LES GO DE () SALON SON] GO!		30 X	VENUE: Community (ADDRESS: Koshigaya-s STATION: Koshigaya INFORMATION: 2090 (1) VENUE: Coop Plaz STATION: Shin Ko (2) VENUE: Minami K (ADDRESS: N	Activity Support Center hi Yayoi-cho 16-1, TWIN CITY, B CITY-5F) Station East Exit (1-min. walk) -5347-2041 (KOJIMA-SAN) za Koshigaya (ADDRESS: Minami Koshigaya 5-4-37) oshigaya Station West Exit (6-min. walk) coshigaya Community Center – Palette <i>M</i> inami Koshigaya 4-21-1)	
]	¥ 100 p	HONG ER LES GO DE () SALON SON] GO!	19:00 – 20: Frida	30 X	VENUE: Community (ADDRESS: Koshigaya-s STATION: Koshigaya INFORMATION: 2090 (1) VENUE: Coop Plaz STATION: Shin Ko (2) VENUE: Minami K (ADDRESS: M STATION: Shin Kos	Activity Support Center hi Yayoi-cho 16-1, TWIN CITY, B CITY-5F) Station East Exit (1-min. walk) -5347-2041 (KOJIMA-SAN) za Koshigaya (ADDRESS: Minami Koshigaya 5-4-37) oshigaya Station West Exit (6-min. walk) coshigaya Community Center – Palette Minami Koshigaya 4-21-1) shigaya Station West Exit (5-min. walk)	
]	¥ 100 p	HONG ER LES GO DE () SALON SON] GO!	19:00 – 20: Frida	30 X	VENUE: Community (ADDRESS: Koshigaya-s STATION: Koshigaya INFORMATION: 2090 (1) VENUE: Coop Plaz STATION: Shin Ko (2) VENUE: Minami K (ADDRESS: M STATION: Shin Kos INFORMATION: 2090	Activity Support Center hi Yayoi-cho 16-1, TWIN CITY, B CITY-5F) Station East Exit (1-min. walk) -5347-2041 (KOJIMA-SAN) za Koshigaya (ADDRESS: Minami Koshigaya 5-4-37) oshigaya Station West Exit (6-min. walk) Coshigaya Community Center – Palette Minami Koshigaya 4-21-1) shigaya Station West Exit (5-min. walk) -5574-7070 (TAKAYAMA-SAN)	
]	¥ 100 p Nihono ¥ 100 p	HONGO ER LES GO DE O ER LES) SALON SON] GO! SON]	19:00 – 20: Frida 13:30 – 15:	30 X 30	VENUE: Community (ADDRESS: Koshigaya-s STATION: Koshigaya INFORMATION: 2090 (1) VENUE: Coop Plaz STATION: Shin Kos (2) VENUE: Minami K (ADDRESS: M STATION: Shin Kos INFORMATION: 2090 VENUE: Central Com	Activity Support Center hi Yayoi-cho 16-1, TWIN CITY, B CITY-5F) Station East Exit (1-min. walk) -5347-2041 (KOJIMA-SAN) za Koshigaya (ADDRESS: Minami Koshigaya 5-4-37) oshigaya Station West Exit (6-min. walk) coshigaya Community Center – Palette Minami Koshigaya 4-21-1) shigaya Station West Exit (5-min. walk) -5574-7070 (TAKAYAMA-SAN) munity Center 4F/5F	
[[¥ 100 p Nihono ¥ 100 p ngual	HONG ER LES GO DE (ER LES KOSHI	D SALON SON] GO! SON]	19:00 – 20: Friday 13:30 – 15: Saturd	30 X 30 A X	VENUE: Community (ADDRESS: Koshigaya-s STATION: Koshigaya INFORMATION: 2090 (1) VENUE: Coop Plaz STATION: Shin Kos (2) VENUE: Minami K (ADDRESS: M STATION: Shin Kos INFORMATION: 2090 VENUE: Central Corr (ADDRESS: Koshigaya 4	Activity Support Center hi Yayoi-cho 16-1, TWIN CITY, B CITY-5F) Station East Exit (1-min. walk) -5347-2041 (KOJIMA-SAN) ta Koshigaya (ADDRESS: Minami Koshigaya 5-4-37) oshigaya Station West Exit (6-min. walk) Coshigaya Community Center – Palette Minami Koshigaya 4-21-1) shigaya Station West Exit (5-min. walk) -5574-7070 (TAKAYAMA-SAN) munity Center 4F/5F -1-1)	
[[¥ 100 p Nihono ¥ 100 p	HONG ER LES GO DE (ER LES KOSHI	D SALON SON] GO! SON]	19:00 – 20: Frida 13:30 – 15:	30 X 30 A X	VENUE: Community (ADDRESS: Koshigaya-s STATION: Koshigaya INFORMATION: 2090 (1) VENUE: Coop Plaz STATION: Shin Kos (2) VENUE: Minami K (ADDRESS: N STATION: Shin Kos INFORMATION: 2090 VENUE: Central Com (ADDRESS: Koshigaya 4 STATION: Koshigaya	Activity Support Center hi Yayoi-cho 16-1, TWIN CITY, B CITY-5F) Station East Exit (1-min. walk) -5347-2041 (KOJIMA-SAN) za Koshigaya (ADDRESS: Minami Koshigaya 5-4-37) oshigaya Station West Exit (6-min. walk) coshigaya Community Center – Palette Minami Koshigaya 4-21-1) shigaya Station West Exit (5-min. walk) -5574-7070 (TAKAYAMA-SAN) munity Center 4F/5F	
[[LI [¥ 100 p Nihono ¥ 100 p ngual Free o	HONGO ER LES GO DE O ER LES KOSHI F CHAI	D SALON SON] GO! SON] GAYA RGE]	19:00 – 20: Frida 13:30 – 15: Saturd 10:00 – 12:	30 <u>y</u> 30 <u>ay</u> 00	VENUE: Community (ADDRESS: Koshigaya-s STATION: Koshigaya INFORMATION: 2090 (1) VENUE: Coop Plaz STATION: Shin Ko (2) VENUE: Minami K (ADDRESS: M STATION: Shin Kos INFORMATION: 2090 VENUE: Central Com (ADDRESS: Koshigaya 4 STATION: Koshigaya INFORMATION: 2080	Activity Support Center hi Yayoi-cho 16-1, TWIN CITY, B CITY-5F) Station East Exit (1-min. walk) -5347-2041 (KOJIMA-SAN) ca Koshigaya (ADDRESS: Minami Koshigaya 5-4-37) oshigaya Station West Exit (6-min. walk) coshigaya Community Center – Palette Minami Koshigaya 4-21-1) shigaya Station West Exit (5-min. walk) -5574-7070 (TAKAYAMA-SAN) munity Center 4F/5F -1-1) Station East Exit (7-min. walk)	
[[LI [¥ 100 p Nihono ¥ 100 p Ngual Free o 'ABUNK	HONGO ER LES GO DE O ER LES KOSHI F CHAI	D SALON SON] GO! SON] GAYA RGE] OMO	19:00 – 20: Frida 13:30 – 15: Saturd 10:00 – 12: Saturd	30 X 30 ay 00 ay	VENUE: Community (ADDRESS: Koshigaya-s STATION: Koshigaya INFORMATION: 2090 (1) VENUE: Coop Plaz STATION: Shin Kos (2) VENUE: Minami K (ADDRESS: N STATION: Shin Kos INFORMATION: 2090 VENUE: Central Com (ADDRESS: Koshigaya 4 STATION: Koshigaya INFORMATION: 2080 VENUE: Community (ADDRESS: Koshigaya-s	Activity Support Center hi Yayoi-cho 16-1, TWIN CITY, B CITY-5F) Station East Exit (1-min. walk) -5347-2041 (KOJIMA-SAN) ca Koshigaya (ADDRESS: Minami Koshigaya 5-4-37) oshigaya Station West Exit (6-min. walk) coshigaya Community Center – Palette dinami Koshigaya 4-21-1) shigaya Station West Exit (5-min. walk) -5574-7070 (TAKAYAMA-SAN) munity Center 4F/5F -1-1) Station East Exit (7-min. walk) -3478-3314 (SUZUKI-SAN) Activity Support Center hi Yayoi-cho 16-1 TWIN CITY, B CITY-5F)	
[[[[]]]	¥ 100 p Nihono ¥ 100 p NGUAL FREE O 'ABUNK GAKUS	HONGO ER LES GO DE O ER LES KOSHI F CHAI A KOD	D SALON SON] GO! SON] GAYA RGE] OMO KU	19:00 - 20: Friday 13:30 - 15: Saturda 10:00 - 12: Saturda (1 st & 3 ¹	30 X 30 a y 00 a y a y 00	VENUE: Community (ADDRESS: Koshigaya-s STATION: Koshigaya INFORMATION: 2090 (1) VENUE: Coop Plaz STATION: Shin Kos (2) VENUE: Minami K (ADDRESS: M STATION: Shin Kos INFORMATION: 2090 VENUE: Central Corr (ADDRESS: Koshigaya STATION: Koshigaya INFORMATION: 2080 VENUE: Community (ADDRESS: Koshigaya-s STATION: Koshigaya	Activity Support Center hi Yayoi-cho 16-1, TWIN CITY, B CITY-5F) Station East Exit (1-min. walk) -5347-2041 (KOJIMA-SAN) ta Koshigaya (ADDRESS: Minami Koshigaya 5-4-37) oshigaya Station West Exit (6-min. walk) Coshigaya Community Center – Palette Minami Koshigaya 4-21-1) shigaya Station West Exit (5-min. walk) -5574-7070 (TAKAYAMA-SAN) munity Center 4F/5F -1-1) Station East Exit (7-min. walk) -3478-3314 (SUZUKI-SAN) Activity Support Center hi Yayoi-cho 16-1 TWIN CITY, B CITY-5F) Station East Exit (1-min. walk)	
[[[[]]]	¥ 100 p Nihono ¥ 100 p Ngual Free o 'ABUNK	HONGO ER LES GO DE O ER LES KOSHI F CHAI A KOD	D SALON SON] GO! SON] GAYA RGE] OMO KU	19:00 – 20: Frida 13:30 – 15: Saturd 10:00 – 12: Saturd	30 X 30 a y 00 a y a y 00	VENUE: Community (ADDRESS: Koshigaya-s STATION: Koshigaya INFORMATION: 2090 (1) VENUE: Coop Plaz STATION: Shin Kos (2) VENUE: Minami K (ADDRESS: M STATION: Shin Kos INFORMATION: 2090 VENUE: Central Corr (ADDRESS: Koshigaya STATION: Koshigaya INFORMATION: 2080 VENUE: Community (ADDRESS: Koshigaya-s STATION: Koshigaya	Activity Support Center hi Yayoi-cho 16-1, TWIN CITY, B CITY-5F) Station East Exit (1-min. walk) -5347-2041 (KOJIMA-SAN) ca Koshigaya (ADDRESS: Minami Koshigaya 5-4-37) oshigaya Station West Exit (6-min. walk) coshigaya Community Center – Palette dinami Koshigaya 4-21-1) shigaya Station West Exit (5-min. walk) -5574-7070 (TAKAYAMA-SAN) munity Center 4F/5F -1-1) Station East Exit (7-min. walk) -3478-3314 (SUZUKI-SAN) Activity Support Center hi Yayoi-cho 16-1 TWIN CITY, B CITY-5F)	
[[Li [T	¥ 100 P Nihono ¥ 100 P NGUAL FREE O YABUNK GAKUS FREE O KOSUMO	GO DE C GO DE C ER LES KOSHI F CHAI A KOD SHU JU F CHAI	D SALON SON] GO! SON] GAYA RGE] OMO KU RGE]	19:00 - 20: Friday 13:30 - 15: Saturda 10:00 - 12: Saturda (1 st & 3 ¹	30 X 30 a y 00 a y a y 00	VENUE: Community (ADDRESS: Koshigaya-s STATION: Koshigaya INFORMATION: 2090 (1) VENUE: Coop Plaz STATION: Shin Kos (2) VENUE: Minami K (ADDRESS: M STATION: Shin Kos INFORMATION: 2090 VENUE: Central Corr (ADDRESS: Koshigaya STATION: Koshigaya INFORMATION: 2080 VENUE: Community (ADDRESS: Koshigaya-s STATION: Koshigaya INFORMATION: 2090	Activity Support Center hi Yayoi-cho 16-1, TWIN CITY, B CITY-5F) Station East Exit (1-min. walk) -5347-2041 (KOJIMA-SAN) ta Koshigaya (ADDRESS: Minami Koshigaya 5-4-37) oshigaya Station West Exit (6-min. walk) toshigaya Community Center – Palette Minami Koshigaya 4-21-1) shigaya Station West Exit (5-min. walk) -5574-7070 (TAKAYAMA-SAN) munity Center 4F/5F -1-1) Station East Exit (7-min. walk) -3478-3314 (SUZUKI-SAN) Activity Support Center hi Yayoi-cho 16-1 TWIN CITY, B CITY-5F) Station East Exit (1-min. walk) -7422-2002 (OGAWA-SAN)	
[[LI [T	¥ 100 P NIHONG ¥ 100 P NGUAL FREE O ABUNK GAKUS FREE O KOSUMG	HONGO ER LES GO DE O ER LES KOSHI F CHAI A KOD SHU JU F CHAI O KODO	D SALON SON] GO! SON] GAYA RGE] OMO KU RGE] DMO	19:00 - 20: Friday 13:30 - 15: Saturd 10:00 - 12: Saturd $(1^{st} \& 3^{3})$ 13:30 - 15:	30 X 30 a y 00 a y 30 a y 30	VENUE: Community (ADDRESS: Koshigaya-s STATION: Koshigaya INFORMATION: 2090 (1) VENUE: Coop Plaz STATION: Shin Kos (2) VENUE: Minami K (ADDRESS: N STATION: Shin Kos INFORMATION: 2090 VENUE: Central Corr (ADDRESS: Koshigaya 4 STATION: Koshigaya INFORMATION: 2080 VENUE: Community (ADDRESS: Koshigaya-s STATION: Koshigaya INFORMATION: 2090 VENUE: Saitama Reso	Activity Support Center hi Yayoi-cho 16-1, TWIN CITY, B CITY-5F) Station East Exit (1-min. walk) -5347-2041 (KOJIMA-SAN) ta Koshigaya (ADDRESS: Minami Koshigaya 5-4-37) oshigaya Station West Exit (6-min. walk) toshigaya Community Center – Palette Minami Koshigaya 4-21-1) shigaya Station West Exit (5-min. walk) -5574-7070 (TAKAYAMA-SAN) munity Center 4F/5F -1-1) Station East Exit (7-min. walk) -3478-3314 (SUZUKI-SAN) Activity Support Center hi Yayoi-cho 16-1 TWIN CITY, B CITY-5F) Station East Exit (1-min. walk) -7422-2002 (OGAWA-SAN)	
[[LI [T	¥ 100 P NIHONO ¥ 100 P NGUAL FREE O YABUNK GAKUS FREE O KOSUMO KYOS SUMO NI	GO DE G ER LES KOSHI F CHAI A KOD SHU JU F CHAI O KODC SHITSU & HONGO	D SALON SON] GO! SON] GAYA RGE] OMO KU RGE] MO & SALON	19:00 - 20: Friday 13:30 - 15: Saturda 10:00 - 12: Saturda (1 st & 3 ¹	30 X 30 a y 00 a y 30 a y 30 a y 30	VENUE: Community (ADDRESS: Koshigaya-s STATION: Koshigaya INFORMATION: 2090 (1) VENUE: Coop Plaz STATION: Shin Ko (2) VENUE: Minami K (ADDRESS: N STATION: Shin Kos INFORMATION: 2090 VENUE: Central Com (ADDRESS: Koshigaya STATION: Koshigaya INFORMATION: 2080 VENUE: Community (ADDRESS: Koshigaya-s STATION: Koshigaya INFORMATION: 2090 VENUE: Saitama Rese Youth Base (ADDRESS	Activity Support Center hi Yayoi-cho 16-1, TWIN CITY, B CITY-5F) Station East Exit (1-min. walk) -5347-2041 (KOJIMA-SAN) ta Koshigaya (ADDRESS: Minami Koshigaya 5-4-37) oshigaya Station West Exit (6-min. walk) toshigaya Community Center – Palette Minami Koshigaya 4-21-1) shigaya Station West Exit (5-min. walk) -5574-7070 (TAKAYAMA-SAN) munity Center 4F/5F -1-1) Station East Exit (7-min. walk) -3478-3314 (SUZUKI-SAN) Activity Support Center hi Yayoi-cho 16-1 TWIN CITY, B CITY-5F) Station East Exit (1-min. walk) -7422-2002 (OGAWA-SAN)	
[[LI [T	¥ 100 P NIHONO ¥ 100 P NGUAL FREE O YABUNK GAKUS FREE O KOSUMO KYOS SUMO NI	GO DE C ER LES GO DE C ER LES KOSHI F CHAI A KOD SHU JU F CHAI O KODC SHITSU & HONGO GENDAI	D SALON SON] GO! SON] GAYA RGE] OMO KU RGE] PMO & SALON	19:00 - 20: Friday 13:30 - 15: Saturd 10:00 - 12: Saturd $(1^{st} \& 3^{t})$ 13:30 - 15: Saturd	30 X 30 a y 00 a y 30 a y 30 a y 30	VENUE: Community (ADDRESS: Koshigaya-s STATION: Koshigaya-s STATION: Koshigaya INFORMATION: 2090 (1) VENUE: Coop Plaz STATION: Shin Kos (2) VENUE: Minami K (ADDRESS: N STATION: Shin Kos INFORMATION: 2090 VENUE: Central Com (ADDRESS: Koshigaya INFORMATION: 2080 VENUE: Community (ADDRESS: Koshigaya-s STATION: Koshigaya INFORMATION: 2090 VENUE: Saitama Ress Youth Base (ADDRES STATION: Sengendai	Activity Support Center hi Yayoi-cho 16-1, TWIN CITY, B CITY-5F) Station East Exit (1-min. walk) -5347-2041 (KOJIMA-SAN) ta Koshigaya (ADDRESS: Minami Koshigaya 5-4-37) oshigaya Station West Exit (6-min. walk) Coshigaya Community Center – Palette Minami Koshigaya 4-21-1) shigaya Station West Exit (5-min. walk) -5574-7070 (TAKAYAMA-SAN) munity Center 4F/5F -1-1) Station East Exit (7-min. walk) -3478-3314 (SUZUKI-SAN) Activity Support Center hi Yayoi-cho 16-1 TWIN CITY, B CITY-5F) Station East Exit (1-min. walk) -7422-2002 (OGAWA-SAN) Ona Sengendai Branch-3F, Resona SS: Koshigya-shi Sengendai Nishi1-5-17)	